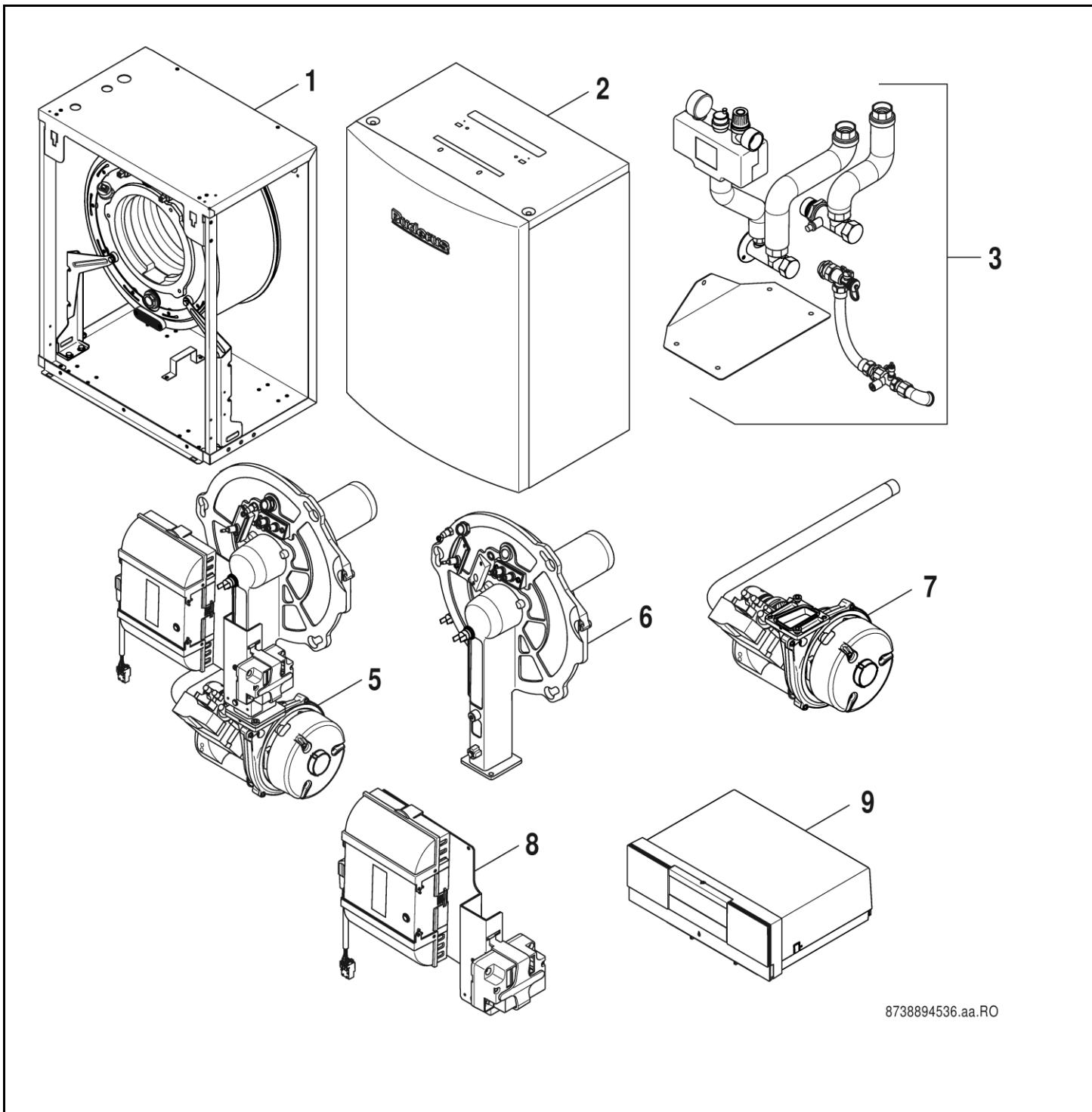


# GB212 MC110

## 15-50 kW



**Buderus**

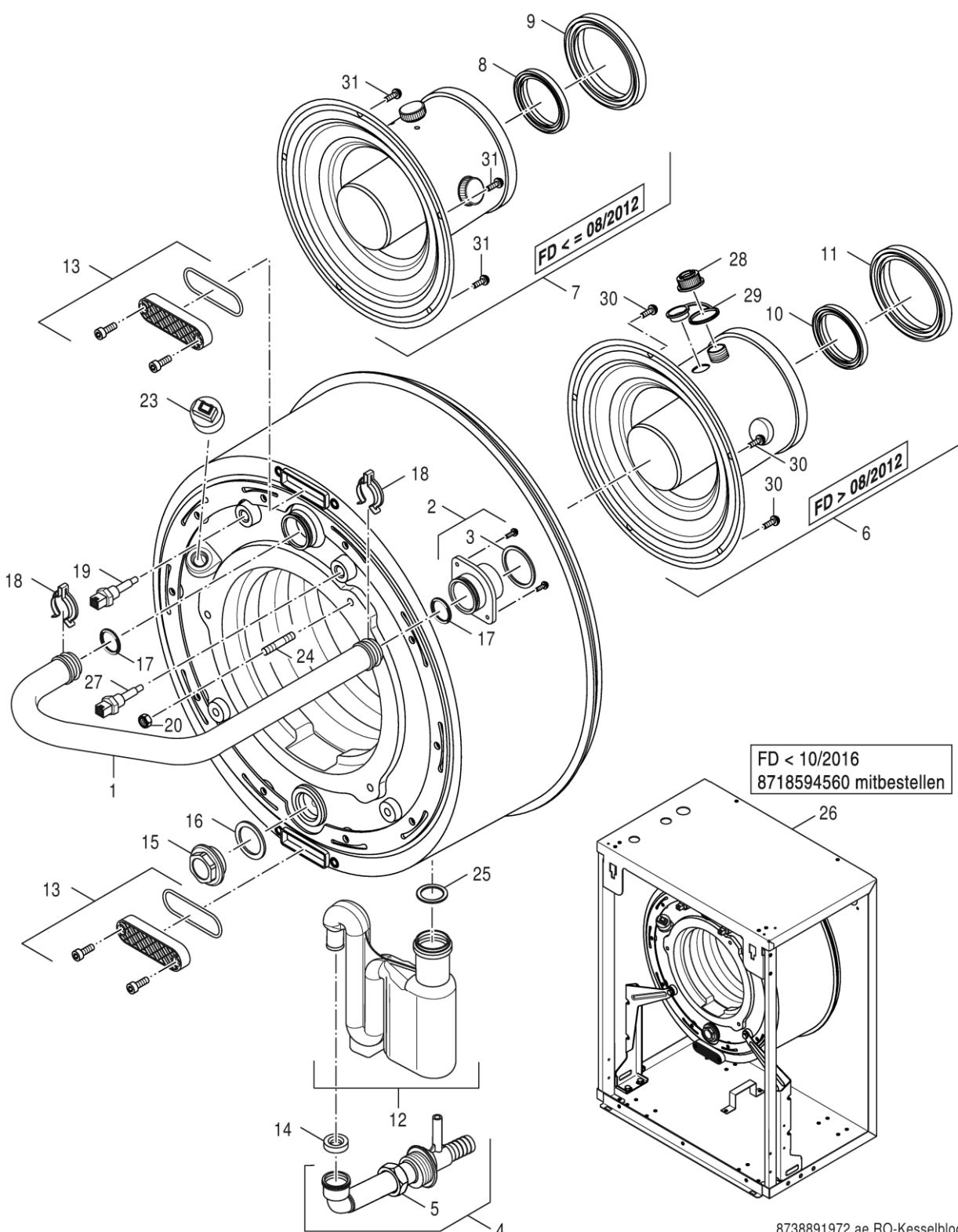




**Ersatzteilliste**  
**Spare parts list**

**Liste des pièces de rechange**  
**Lista parti di ricambio**

**Lista de repuestos**  
**Onderdelenlijst**



8738891972.ae.RO-Kesselblock

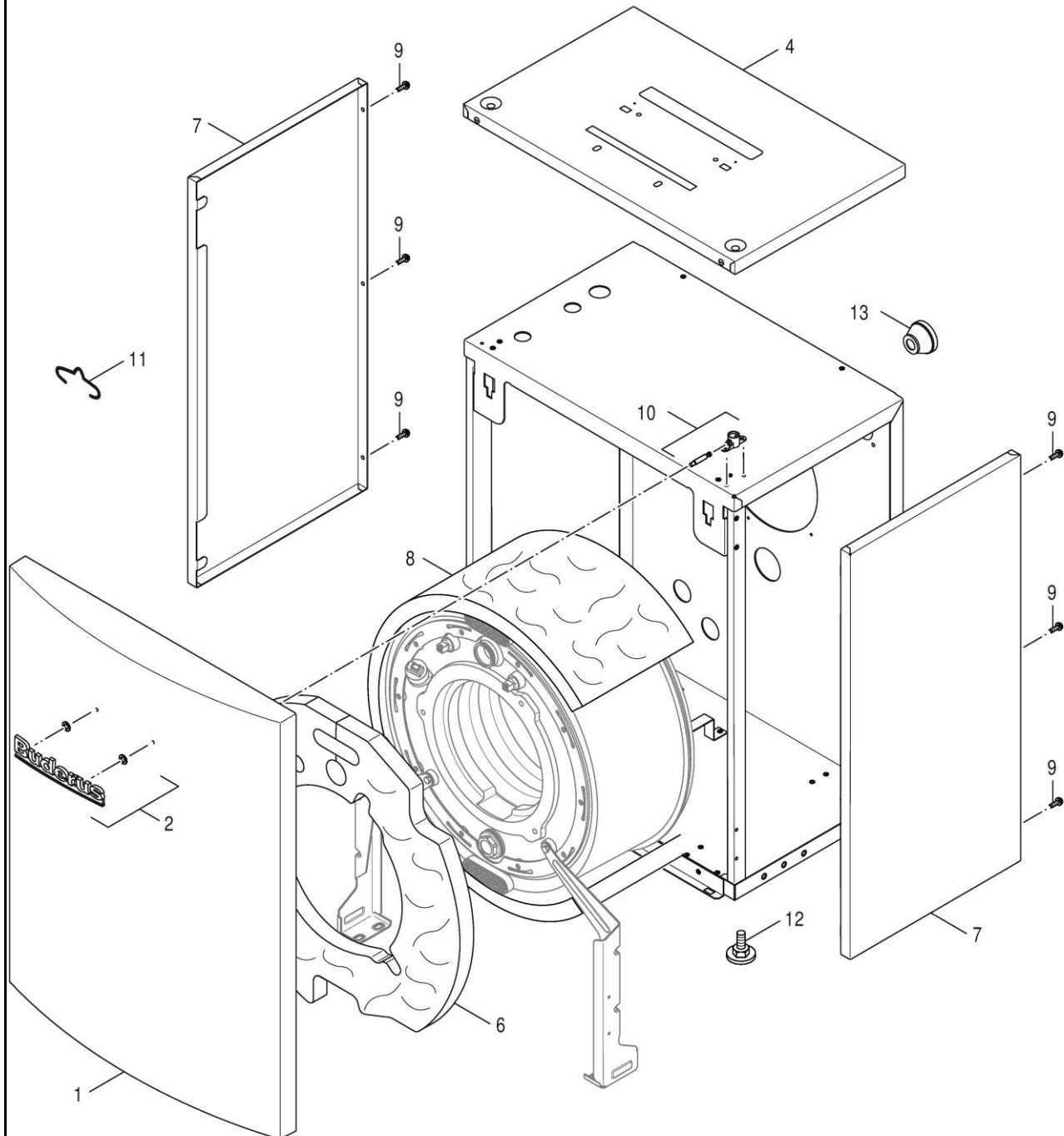
**1**  
Kesselblock  
Boiler block  
Bloc chaudière  
Corpo caldaia  
Cuerpo de caldera  
Ketelblok

**GB212 MC110**  
**15-50 kW**

**GB212 MC110  
15-50 kW**

Kesselblock  
Boiler block  
Bloc chaudière  
Corpo caldaia  
Cuerpo de caldera  
Ketelblok

1

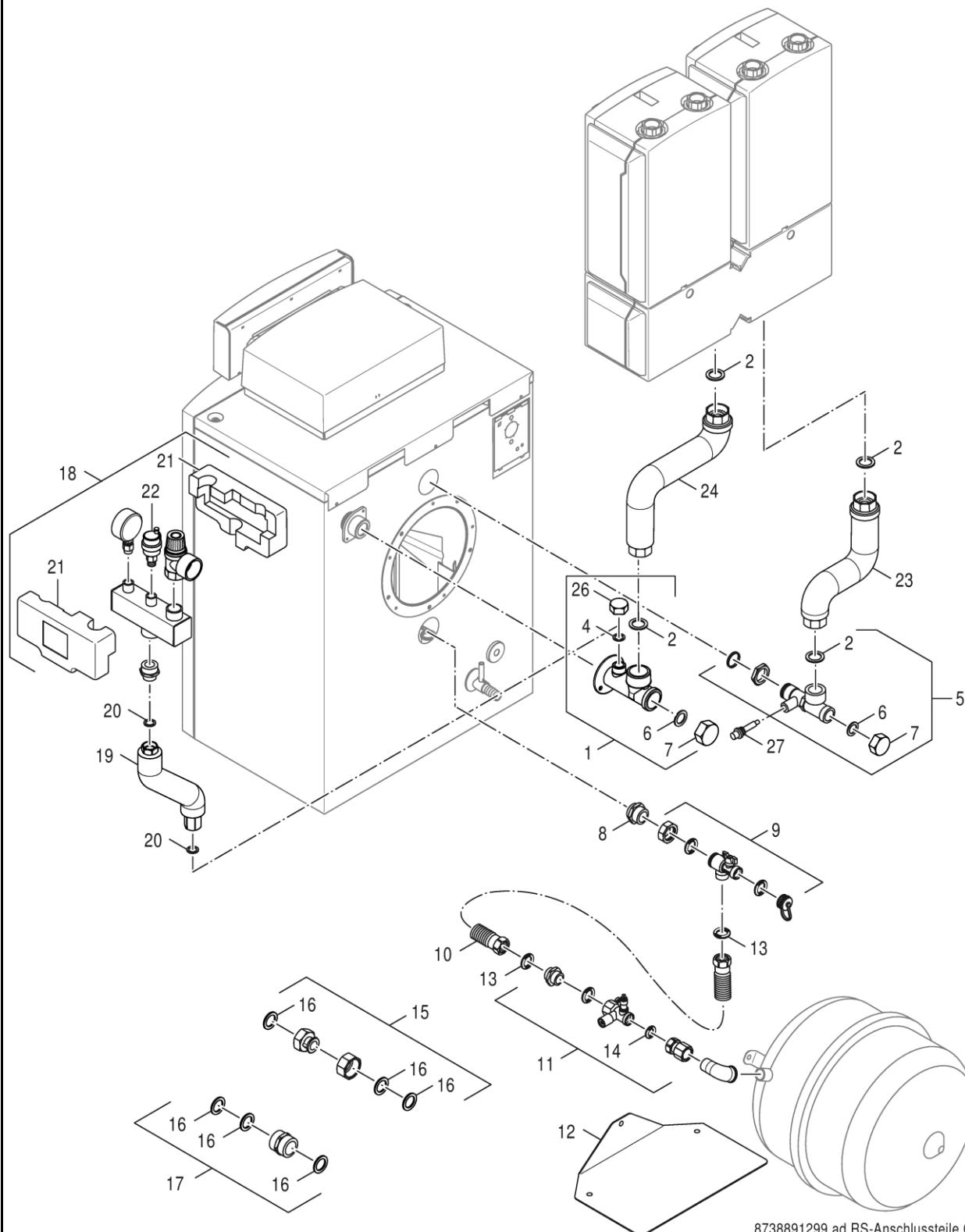


8738891974.ab.RO-Verkleidung

<b>2</b>	Verkleidung Casing Habilage Rvestimento Revestimiento Mantel	<b>GB212 MC110</b> <b>15-50 kW</b>
----------	---	---------------------------------------

**GB212 MC110  
15-50 kW**

Verkleidung
Casing
Habilage
rRvestimento
Revestimiento
Mantel

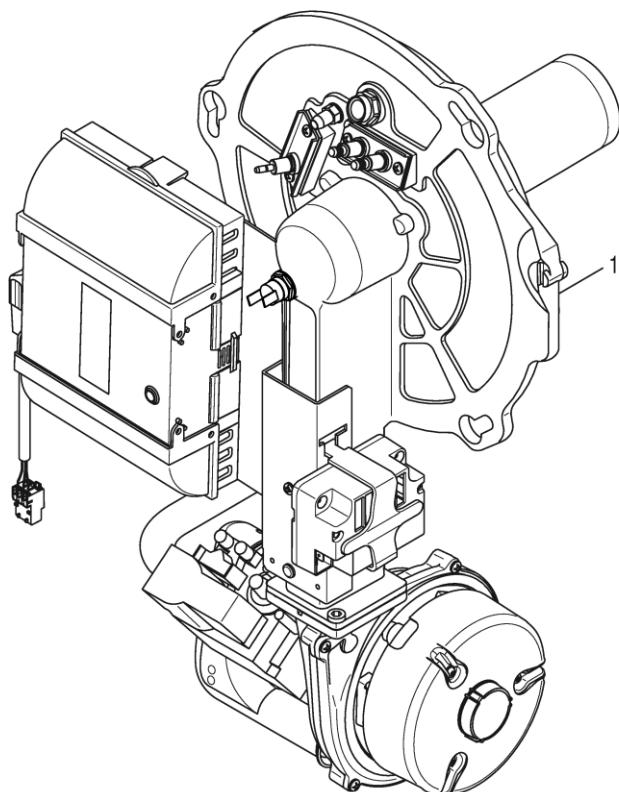


8738891299.ad.RS-Anschlussteile GB212

**3**  
Anschlußteile  
Connection-parts  
Raccordement  
Collegamento  
Conexión  
Aansluiting

**GB212 MC110**  
**15-50 kW**



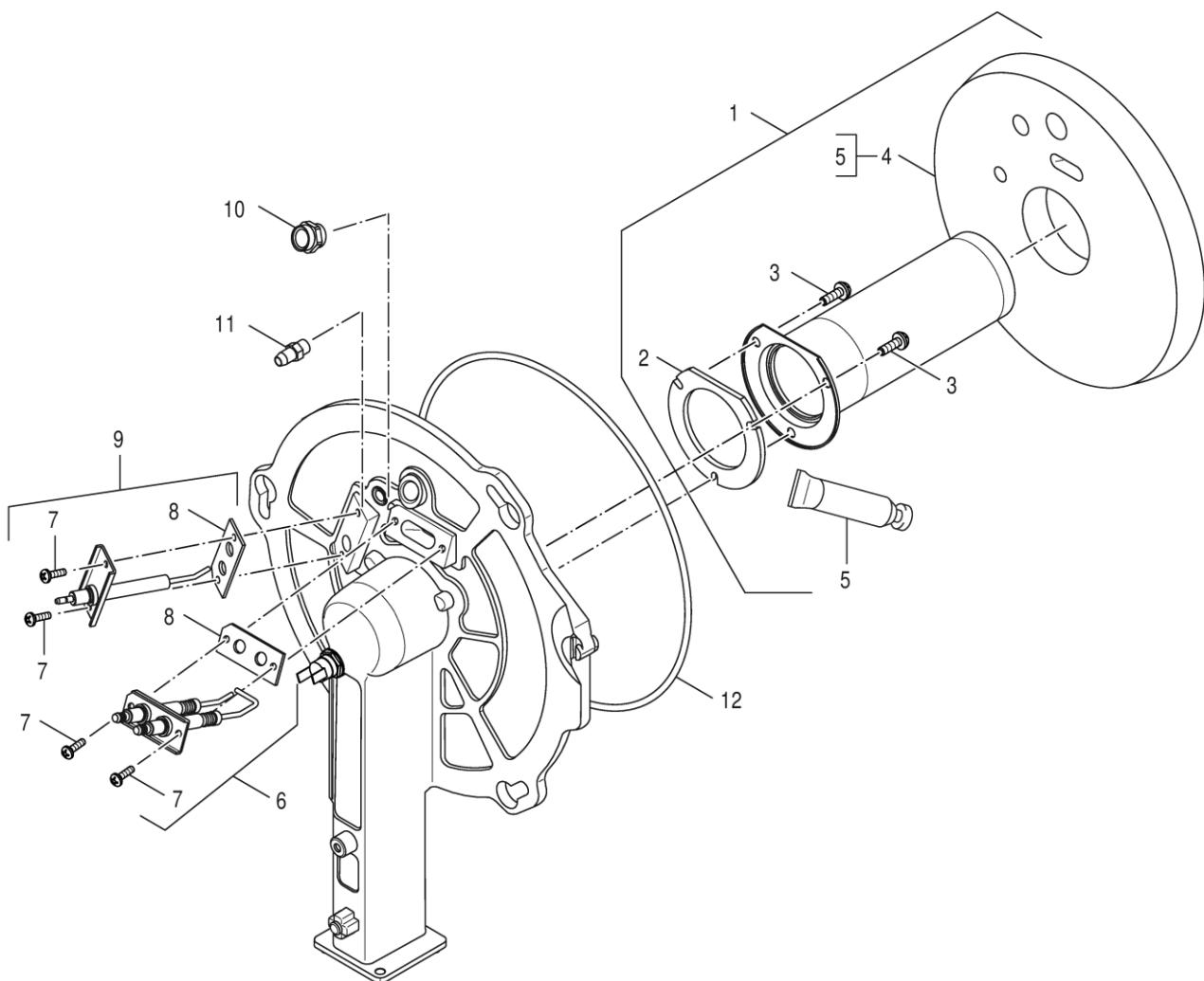


8738891240.ab.RS-Brennervarianten

Brennervarianten burner versions <b>5</b> Variantes de brûleur varianti del bruciatore Variantes de quemadores brandervarianten	<b>GB212 MC110</b> <b>15-50 kW</b>
---	---------------------------------------

**GB212 MC110  
15-50 kW**

Brennervarianten
burner versions
Variantes de brûleur
varianti del bruciatore
Variantes de quemadores
brandervarianten



8738891241.ab.RS-Brennstab/Elektroden

Brennstab/Elektrode burner rod/electrode rampe de combustion/électrode torcia del bruciatore/Elettrodo barra combustible/electrodo Staafbrander/elektrode	<b>6</b>
--	----------

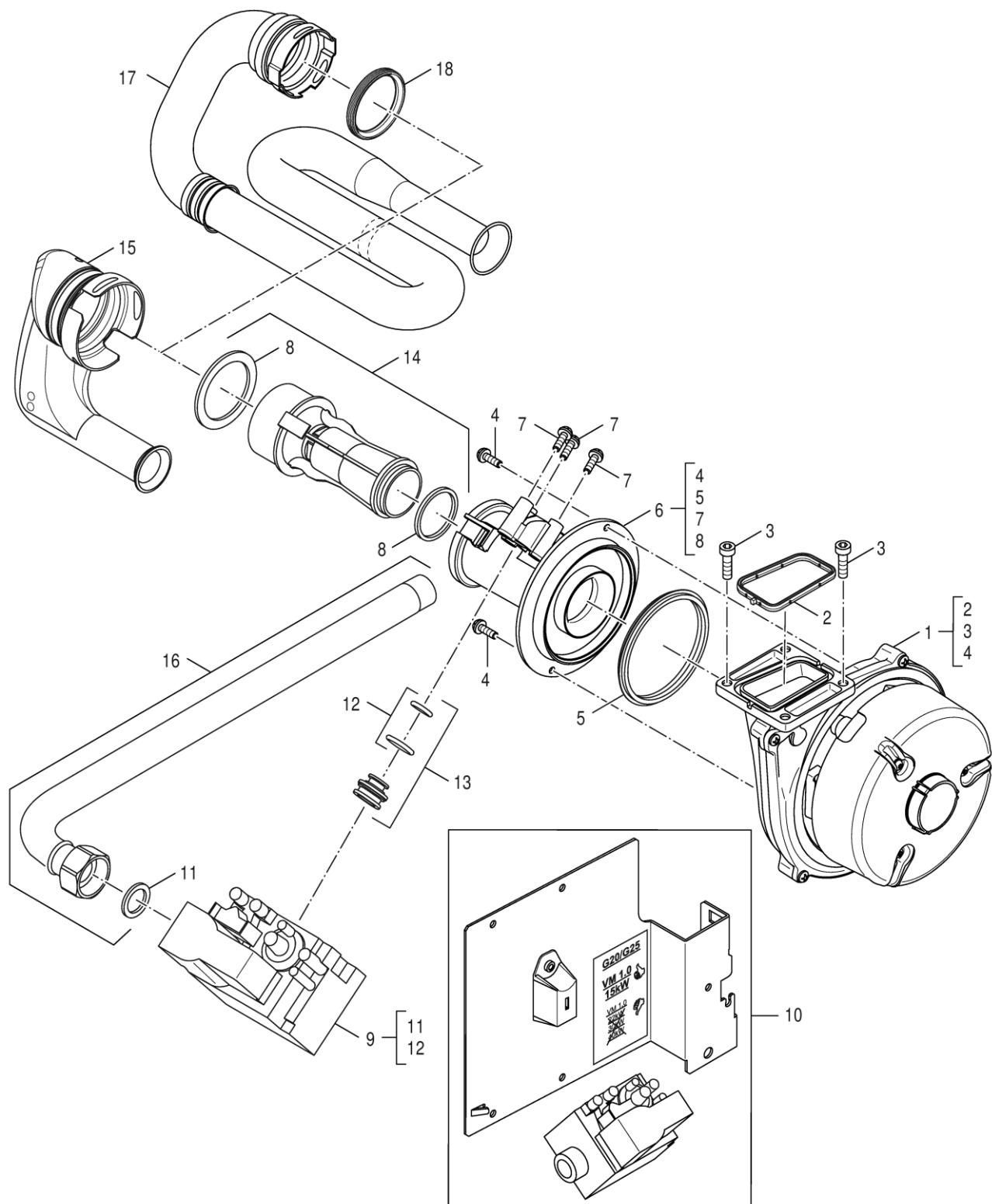
**GB212 MC110**  
**15-50 kW**



## **Ersatzteilliste Spare parts list**

## Liste des pièces de rechange Lista parti di ricambio

## **Lista de repuestos Onderdelenlijst**

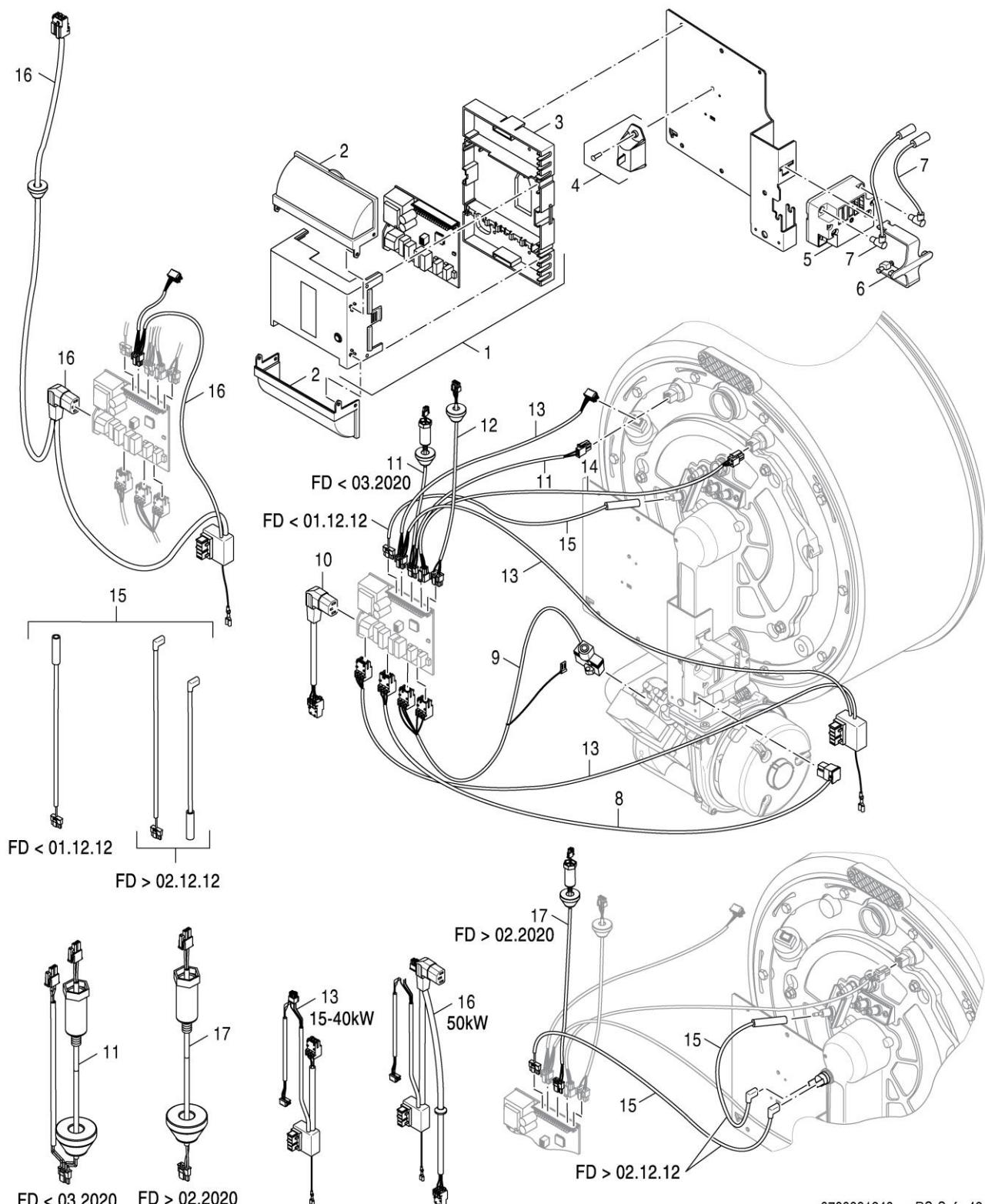


8738891242.ab.RS-Gasarmatur/Gebl se

**7** Gasarmatur/Gebläse  
gas valve/fan  
bloc gaz/Ventilateur  
Gruppo gas/Ventilatore  
válvula del gas/ventilador  
Gasblok/ventilator

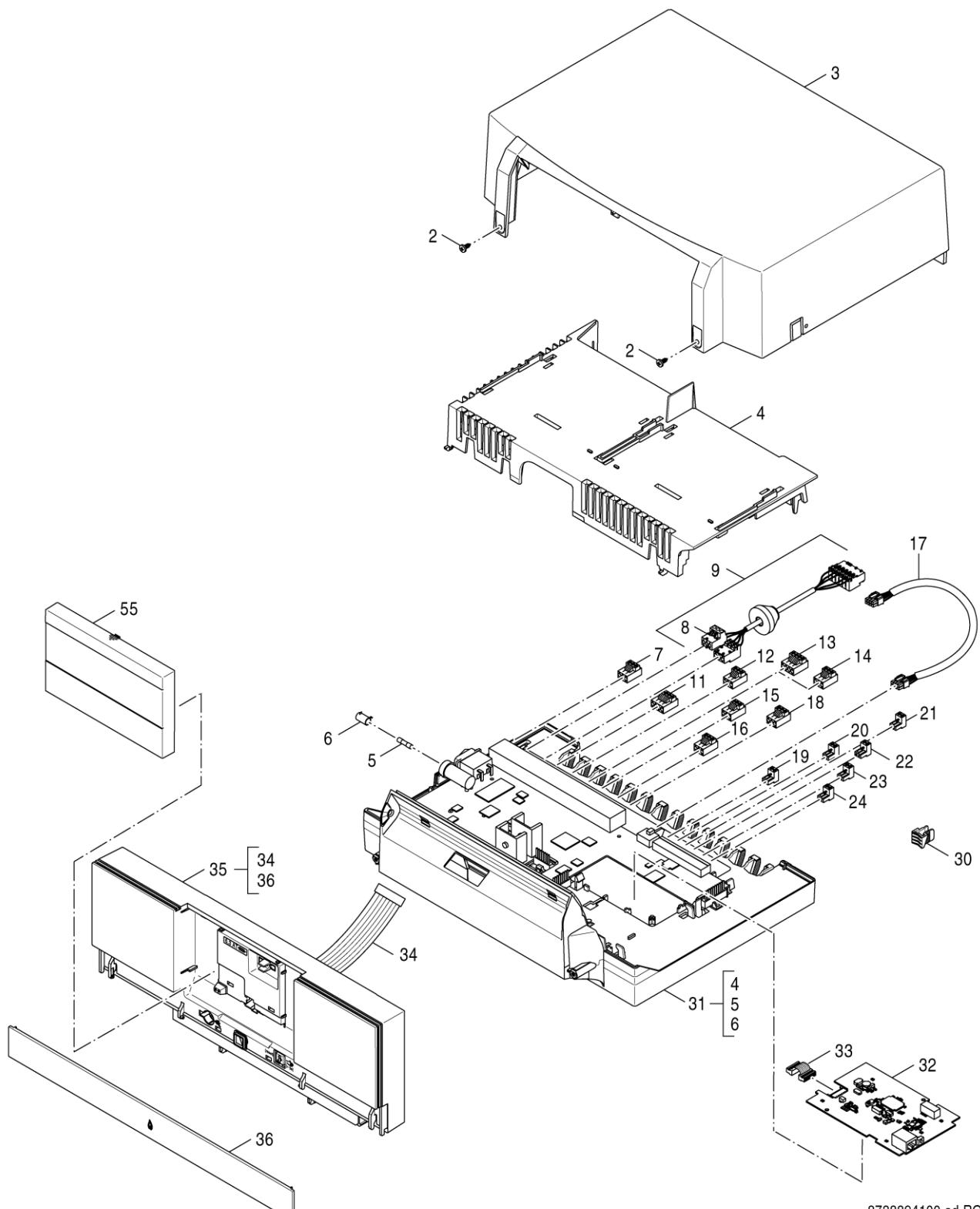
**GB212 MC110  
15-50 kW**





8738891243.ac.RS-Safe 42





8738894100.ad.RO



Übersetzungsliste List of translations		Liste des traductions Traduzione delle descrizioni		Lista de traducciones Vertalinglijst	
Pos	Description	Denomination	Descrizione	Descripción	Benaming
<b>1</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccon</b>	<b>Montagegroep</b>
1	Pipe 5sec VK	Tube VK	Tubo VK	Tubo VK	Buis VK
1	Pipe 6sec VK	Tube VK	Tubo VK	Tubo VK	Buis VK
1	Pipe 10 sec VK	Tube VK	Tubo VK	Tubo VK	Buis VK
2	Nipple Barrel D32,5 R1 1/4	Double mamelon	Doppio capezzolo	Doble pezón	Dubbele nippel
3	Seal D42xD58x4	Joint	Guarnizione	Junta	Pakking
4	Pipe drain	Évacuation des condensats	Scarico condensa	Drenaje de condensado	Condensafvoer
5	Nut PG29	Contre-écrou	Controdado	Contratuercu	Borgmoer
6	Flue outlet concentric 80/125 gas V2 SP	FUMIS BUSE CHAUD CONCEN 80/125 V2	Trochetto fumi conc. 80/125 V2	Salida de gases concéntrica 80/125 V2	Conc. rookgasaansluiting voor 80/125 V2
7	Flue outlet concentric 80/125 gas V1 SP	FUMIS BUSE CHAUD CONCEN 80/125 V1	Trochetto fumi conc. 80/125	Salida de gases concéntrica 80/125	Conc. rookgasaansluiting voor
8	lips seal d80 PerOxyd (5x)	Joint a levre DN80 peroxyde (5x)	Guamiz. ad anello spigolo tenutaDN80 5x	Junta DN80 PerOxyd (5x)	Lippenafdichting DN80 PerOxid (5x)
9	Shaped seal DN125	Joint # l#vres DN125	Guarn. anello + spig. tenuta DN125	Junta bilabial DN125	Lipring DN125
10	Seal	Joint	Guarnizione	junta	pakking
11	Seal	Joint	Guarnizione	Seal	pakking
12	Syphon	Siphon	Sifone	Sifón	Sifon
13	Cover - Service Access	Couvercle	Coperchio	Tapa	Afdekdeksel
14	Sealing (5x)	Joint DN 18 (5x)	Guarn. anello con spig. di ten. DN18(5x)	Junta DN18 (5x)	Dichtingsring (5x)
15	Plug G 1	BOUCHON G1	Tappo	Tapon G1	Stop
16	Gasket D33x44x2mm	Joint D33x44x2mm	Guarnizione	Junta	Pakking
17	O-ring D28x3mm 70EPDM/281 pckd	Joint torique D28x3 70EPDM/281	O-ring	Anillo tórico	O-ring
18	Spring d=38,2/28	Pince # ressort d=38,2/28	Molla	Clip de la primavera d=38,2/28	Veerklem
19	SENSOR G1/4 45LG	Sonde temperature g1/4 45lg	SENSOR G1/4 45LG	Sensor individual G1/4 45mm GB312	Voeler GB312 G1/4 45lg
20	Hexagon nut DIN6923 M8 A3K (10x)	Ecrou hexagonal DIN6923 M8 A3K (10x)	Dado esagonal DIN6923 M8 A3K (10x)	Tuerca hexagonal DIN6923 M8 A3K (10x)	Zeskantmoer DIN6923 M8 A3K (10x)
23	Switch PressureTyp 505.91570 packed	Transmetteur pression typ 505.91570	Transmetteur pression Typ 505.91570 verp	presostato de Seguridad GB312	TRANSMETTEUR PRESSION TYP 505.91570
24	stud DIN939 M8x20 (3x)	goujon fileté DIN939 M8x20 (3x)	prigioniero DIN939 M8x20 (3x)	Tornillo prisionero DIN939 M8x20 (3x)	tapeind DIN939 M8x20 (3x)
25	Seal condensate trap (5x)	Joint tube syphon (5x)	Anello di tenuta del tubo per cond. (5x)	Junta sifón (5x)	Pakkingring sifon (5x)
26	Boiler_block L-Design 15/5 V3 spare	Bloc chaudi#re L-Design 15/5 V3	Corpo caldaia L-Design 15/5 V3	Cuerpo de caldera L-Design 15/5 V3	Ketelblok L-Design 15/5 V3
26	Boiler_block L-Design 22/6 V3 spare	Bloc chaudi#re L-Design 22/6 V3	Corpo caldaia L-Design 22/6 V3	Cuerpo de caldera L-Design 22/6 V3	Ketelblok L-Design 22/6 V3
26	Boiler_block L-Design 40/10 V3 spare	Bloc chaudi#re L-Design 40/10 V3	Corpo caldaia L-Design 40/10 V3	Cuerpo de caldera L-Design 40/10 V3	Ketelblok L-Design 40/10 V3
26	Boiler_block L-Design 30/6 V2 spare	Bloc chaudi#re L-Design 30/6 V2	Corpo caldaia L-Design 30/6 V2	Cuerpo de caldera L-Design 30/6 V2	Ketelblok L-Design 30/6 V2
26	Boiler_block L-Design 50/10 V2 spare	Bloc chaudi#re L-Design 50/10 V2	Corpo caldaia L-Design 50/10 V2	Cuerpo de caldera L-Design 50/10 V2	Ketelblok L-Design 50/10 V2
27	Sensor boiler G1/4 45lang	Sonde chaudiere g1/4 GB402	Sonda Caldaia G1/4 45mm	Sensor de caldera	Ketelvoeler G(B)135
28	Sample point cap	Capot de protection	Calotta	Capuchón protector	Beschermkap
29	Plug	Bouchon	Tappo	Tapon	Stop
30	Screw pan head ST3,9x20 A2K (10x)	Vis ST3,9x20 A2k (10x)	Vite St3,9x20 A2k (10x)	Tornillo ST3,9x20 A2k (10x)	Schroef met vlakke kop ST3,9x20 A2K(10x)
31	screw ST3,9X16 (6x)	vis ST3,9X16 (6x)	vite ST3,9X16 (6x)	tornillo ST3,9X16 (6x)	schroef ST3,9X16 (6x)
	Tube set DN20 DN20 (3m)	Tuyau DN20 (3m)	Tubo flessibile DN20 (3m)	Manguera DN20 (3m)	Slang DN20 (3m)
	Lock nut KM11 M55x2 packed	Contre-écrou KM11 M55x2	Controdado KM11 M55x2	Contratuercu KM11 M55x2	Borgmoer KM11 M55x2
<b>2</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccon</b>	<b>Montagegroep</b>
1	Panel blue 15-40kW	Frontal	Piastra	Placa	Plaat
2	Badge "Buderus	Plaque signalétique	Targhetta caldaia	Placa del aparato	Typeplaat
4	Hood outside blue 15-22kW	Hotte 15-22kW	Cappuccio	Capó	Kap
4	Hood outside blue 30-40 kW	Hotte 30-40 kW	Cappuccio	Capó	Kap
6	Insulation front	Isolation avant	Coibentazione anteriore	Aislamiento delante	Isolatie Voor
7	Panel le/ri blue 15-22 kW	Panneau latéral	Parete laterale	Pared lateral	Zijwand
7	Panel ri/le blue 30-40kW	panneau latéral gauche 30-40kW bleu	Parete laterale sinistra	Pared lateral izquierda 30-40kW azul	zijwand Links 30-40kW blauw
8	Insulation Block 5sec	Isolation bloc	Coibentazione bloco	Aislamiento tajo	isolatie blok
8	Insulation Block 6sec	Isolation bloc	Coibentazione bloco	isolatie blok	isolatie blok
8	Insulation Block 10sec	Isolation bloc	Coibentazione bloco	Aislamiento tajo	isolatie blok
9	Pan-head screw ST3,9x9,5 A3T (10x)	Vis # t#te plate ST3,9 (10x)	Vite a testa piana ST3,9x9,5 (10x)	Tornillo avellanado ST3,9x9,5 (10x)	Schroef met vlakke kop ST3,9x9,5 (10x)
10	Installation_kit panel front	Kit de montage frontal	Set di montaggio piastra	Juego de montaje placa	Montageset plaat
11	Insulation Clamp (10x)	Ressorts de retenue d 0.8 (10x)	Molla di tenuta (10x)	Muelle tensor para aislamientos (10x)	Borgveer (10x)
12	Device feet M10x51mm (Set 4 pc.)	Pied ballon m10x51mm (4x)	Piedini app. M10x51mm (4x)	Tornillos niveladores caldera/acum. (4x)	Regelvoetjes M10x52 (4) vr LT/L/S115
13	Hose D46 / 4019	Entrée de câble	Ingresso cavi	Entrada de cable	Kabeldoorvoer
	Insulation front	Isolation avant	Isolamento termico anteriore	Aislamiento térmico delante	Isolatie voor
	Insulation 30-40 kW left/right	Isolation ga/dr	Coibentazione si/de	Aislamiento iz/de	Isolatie li/re
	Insulation 15-22kW top	Isolation haut	Coibentazione sopra	Aislamiento amba	Isolatie boven

Übersetzungsliste List of translations		Liste des traductions Traduzione delle descrizioni		Lista de traducciones Vertalinglijst	
Pos	Description	Denomination	Descrizione	Descripción	Benaming
	Insulation 30-40kW top	Isolation haut	Coibentazione sopra	Aislamiento amba	Isolatie boven
	Insulation 15-22kW left/right	Isolation ga/dr	Coibentazione si/de	Aislamiento iz/de	Isolatie li/re
<b>3</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construcció</b>	<b>Montagegroep</b>
1	Fitting T-Piece G1" with sleeve G3/4" VL	Raccord en T	Raccordo a T	Pieza en T	T-stuk
1	Fitting G11/2 with sleeve G3/4 VL SP	Taccord en T G11/2/manchon G3/4 VL	Raccordo a T G11/2/manicotto G3/4 VL	Pieza en T G11/2/manguito G3/4 VL	T-stuk G11/2/mof G3/4 VL
1	T-Piece G1 with sleeve G3/4 VL V3 sp	Raccord en T G1 Manchon G3/4 V3	Raccordo a T G1 Manicotto G3/4 V3	Pieza en T G1 Manguito G3/4 V3	T-stuk G1 Mof G3/4 V3
2	Seal D27x38x2 DVGW packed	Joint D27x38x2mm C4400 Klinger SIL	Guarnizione 27x38x2mm C4400 Klinger SIL	Junta D27x38x2mm DVGW verde	Dichting 27x38x2mm voor gasbus
2	Gasket D32x44x2mm C4400 Klinger SIL, pck	Joint D32x44x2mm	Guarnizione	Junta	Pakking D32x44x2
2	Seal Set D32x44x2mm AFM34 (5 pc)	Kit d'étanchéité D32x44x2 AFM34 (5 pces)	Set guarnizioni D32x44x2 AFM34 (5 pz.)	Juego de juntas D32x44x2 AFM34 5 ud.	Afdichtingsset D32x44x2mm AFM34 (5 St)
4	Gasket D17x24x2mm C4400 Klinger SIL,	Joint D17x24x2mm C4400 Klinger SIL, vert	Guarnizione	Junta	Afdichting
5	Fitting T-peace G1" with sleeve G1/4	Raccord en T	Raccordo a T	Pieza en T	T-stuk
5	T-Stück G1 with O-Ring RL	Taccord en T G1 RL	Raccordo a T G1 RL	Pieza en T G1 RL	T-stuk G1 RL
5	Fitting G11/2 with sleeve G1/4 RL spare	Taccord en T G11/2/manchon G1/4 RL	Raccordo a T G11/2/manicotto G1/4 RL	Pieza en T G11/2/manguito G1/4 RL	T-stuk G11/2/mof G1/4 RL
6	Sealing ring D32x44x2mm (5x) EPDM	Joint d'étanchéité D32x44x2mm EPDM	Guarnizione D32x44x2mm EPDM	Junta D32x44x2mm EPDM	pakking D32x44x2mm EPDM
6	Gasket D21x30x2mm AFM 34 (5x)	Joint D21x30x2mm AFM 34 (5x)	Guarnizione D21x30x2mm AFM 34 (5x)	Junta D21x30x2mm AFM 34 (5x)	pakking D21x30x2mm AFM 34 (5x)
6	O-ring 29,82x2,62 EPDM (x5) packed	Joint torique 37x3 EPDM (x5)	O-ring 29,82x2,62 EPDM (x5)	Anillo tórico 29,82x2,62 EPDM (x5)	O-ring 29,82x2,62 EPDM (x5)
6	O-ring 37x3 EPDM (5x) spare	Joint torique 37x3 EPDM (5x)	O-ring 37x3 EPDM (5x)	Anillo tórico 37x3 EPDM (5x)	O-ring 37x3 EPDM (5x)
7	Cap G1 1/2x16 with Gasket	Bouchon G1 1/2x16 avec joint	Tappo	Tapa	Beschermkapje
7	Cover G1" packed	Capuchon G1"	Tappo G1"	Tapa G1"	Kapje G1"
8	Nipple double G1x31 with o-ring	Double mamelon	Doppio capezzolo	Doble pezón	Dubbele nippel
9	Valve Fill and drain G1xG3/4 packed	robinet remplissage et vidange G1xG3/4	rubinetto di carico e scarico	llave de llenado y vaciado	vul- en aftapkraan
10	Tube flute steel DN16 1000mm packed	Flexible métallique DN16 1000mm	Tubo metallico ondulato DN16 1000mm	Manguera ondulada de metal DN16 1000mm	Flexibele leiding DN16 1000mm
11	Cap valve flat sealing 3/4x3/4	Soupape	Tappo della valvola	Tapa de la válvula	Ventieldop
12	Accessory base plate expansion tank	Plaque de jonction vase d'expansion	Lamierino vaso di espansione	Placa de unión vaso de expansión	Houderplaat expansievat
13	O-ring 22x2,5 70EPDM/281 (5x)	Joint torique 22x2,5 70EPDM/281 (5x)	O-ring 22x2,5 70EPDM/281 (5x)	Anillo tórico 22x2,5 70EPDM/281 (5x)	O-ring 22x2,5 70EPDM/281 (5x)
14	Seal D19x24.3x2mm AFM34 (5x)	Joint D19x24,3x2mm AFM34 (5x)	Guarnizione D19x24,3x2mm AFM34 (5x)	Junta D19x24,3x2mm AFM34 (5x)	pakking D19x24,3x2mm AFM34 (5x)
15	Fitting Connection G1-G1	Raccord sonde sanitaire	Serraggio a vite	Unión roscada	Schroefkoppeling
16	Seal D24x30,5x2 AFM34 (1x) packed	Joint D24x30,5x2 AFM34 (1x)	Guarnizione D24x30,5x2 AFM34 (1x)	Junta D24x30,5x2 AFM34 (1x)	Pakking D24x30,5x2 AFM34 (1x)
17	Double nipple G1x33 flat sealing	Nipple double G1x33mm (étanche)	Nipples doppio G1x33mm (a guarnizione pi)	Racor doble G1x33 cn junta plana	Dubbele nippel
18	KSS Manifolds	Collecteur KSS	KSS Collettori	KSS Colectores	KSS Manifolds
19	Pipe Connection KSS 75x223	Tuyau de raccordement KSS	Tubo di raccordo KSS	Tubería de conexión KSS	Aansluitbuis KSS
19	Pipe BSS2 /BSS5 G3/4	Tube BSS2 /BSS5 G3/4	Tubo BSS2 /BSS5 G3/4	Tubo BSS2 /BSS5 G3/4	Buis BSS2 /BSS5 G3/4
20	Gasket D17x24x2mm C4400 Klinger SIL,	Joint D17x24x2mm C4400 Klinger SIL, vert	Guarnizione	Junta	Afdichting
20	Gasket D17x24x2 AFM34 (x10)	Joint D17x24x2 AFM34 (10x)	Guarnizione D17x24x2 AFM34 (10x)	Junta D17x24x2 AFM34 (10x)	Afdichting D17x24x2 AFM34
21	Insulation KSS distributor	Isolation	Coibentazione	Aislamiento	Isolatie
22	Air_vent automatic purging system 3/8"	Pot de ventilateur 3/8"	Valvola di sfato 3/8"	Separador de aire 3/8"	Ontluchtingsdeksel 3/8"
23	Connector pipe RK G1 1/4" 142x206	Tuyau de raccordement RK	Tubo di raccordo RK	Tubería de conexión RK	Aansluitbuis RK
23	Pipe RK G11/2 cpl	Tube RK G1 1/2	Tubo RK G1 1/2	Tubo RK G1 1/2	Buis RK G1 1/2
24	Connector pipe VK G1 1/4" 222x206	Tuyau de raccordement VK	Tubo di raccordo VK	tubería de conexión VK	Aansluitbuis VK
24	Pipe VK G11/2 cpl	Tube VK G1 1/2	Tubo VK G1 1/2	Tubo VK G1 1/2	Buis VK G1 1/2
26	Locking cap G3/4 m. Gasket	Clapet de fermeture G3/4 avec joint	Calotta	Cap	Cap
27	SENSOR G1/4 45LG	Sonde temperature g1/4 45lg	SENSOR G1/4 45LG	Sensor individual G1/4 45mm GB312	Voeler GB312 G1/4 45lg
	Logafix Membran-sec.val.1/2" 3,0 bar	Souape de securite logafix 1/2 3.0 bar			
	Pressure gauge for closed conn.,	Manometre pr install fermees 2.5 bar	Manometro 2,5bar 63mm AE D3/8"U	Manómetro 2,5bar 63mm AE D3/8"U	Manometer 2,5bar 63mm AE D3/8"U
<b>5</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construcció</b>	<b>Montagegroep</b>
1	Burner VM1.0 15kW G20 V2	brûleur gaz VM1.0 15kW G20 V2	bruciatore a gas VM1.0 15kW G20 V2	quemador de gas VM1.0 15kW G20 V2	brander VM1.0 15kW G20 V2
1	Burner VM1.0 22kW G20 V2	brûleur gaz VM1.0 22kW G20 V2	bruciatore a gas VM1.0 22kW G20 V2	quemador de gas VM1.0 22kW G20 V2	brander VM1.0 22kW G20 V2
1	Burner VM1.0 40kW G20 V2	brûleur gaz VM1.0 40kW G20 V2	bruciatore a gas VM1.0 40kW G20 V2	quemador de gas VM1.0 40kW G20 V2	brander VM1.0 40kW G20 V2
1	Burner VM1.0 15kW G25 V2	brûleur gaz VM1.0 15kW G25 V2	bruciatore a gas VM1.0 15kW G25 V2	quemador de gas VM1.0 15kW G25 V2	brander VM1.0 15kW G25 V2
1	Burner VM1.0 22kW G25 V2	brûleur gaz VM1.0 22kW G25 V2	bruciatore a gas VM1.0 22kW G25 V2	quemador de gas VM1.0 22kW G25 V2	brander VM1.0 22kW G25 V2
1	Burner VM1.0 40kW G25 V2	brûleur gaz VM1.0 40kW G25 V2	bruciatore a gas VM1.0 40kW G25 V2	quemador de gas VM1.0 40kW G25 V2	brander VM1.0 40kW G25 V2
1	Gasburner VM1.0 30kW/6sec G20 spare	brûleur gaz VM1.0 30kW/6 G20	bruciatore a gas VM1.0 30kW/6 G20	quemador de gas VM1.0 30kW/6 G20	brander VM1.0 30kW/6Gld G20
1	Gasburner VM1.0 50kW/10sec G20 spare	brûleur gaz VM1.0 50kW/10 G20	bruciatore a gas VM1.0 50kW/10 G20	quemador de gas VM1.0 50kW/10 G20	brander VM1.0 50kW/10 G20
1	Gasburner VM1.0 30kW/6sec G25 spare	brûleur gaz VM1.0 30kW/6 G25	bruciatore a gas VM1.0 30kW/6 G25	quemador de gas VM1.0 30kW/6 G25	brander VM1.0 30kW/6 G25
1	Gasburner VM1.0 50kW/10sec G25 spare	brûleur gaz VM1.0 50kW/10 G25	bruciatore a gas VM1.0 50kW/10 G25	quemador de gas VM1.0 50kW/10 G25	brander VM1.0 50kW/10 G25
	Conversion_kit G20/G25	kit de transformation G20/G25	kit conversione G20/G25	kit de transformación G20/G25	gasombouset G20/G25
	Conversion kit VM1.0 50/10 G31 LPG V2	Kit de transformation de gaz GB212-50 v2	Trasformazione GPL VM1.0 50/10 G31 V2		Ombouwset propana GB212-50v2

Übersetzungsliste List of translations		Liste des traductions Traduzione delle descrizioni		Lista de traducciones Vertalinglijst	
Pos	Description	Denomination	Descrizione	Descripción	Benaming
	Conversion kit VM1.0 30/6 G31 LPG V2	Kit de transformation de gaz GB212-30 v2	Trasformazione GPL VM1.0 30/6 G31 V2	Kit transformación propano KBR30 V2	Ombouwset propaan GB212-30v2
	Conversion_kit VM1.0 30/6-50/10 G20/G25	Umstt VM1.0 30/6-50/10 G20/G25			
	Conversion_kit VM1.0 15kW V2	Kit de conversion propaan VM1.0 15 kW V2	Kit conversione gas GB212-15	Kit transformación propano KBR15	Vloeibaargasombouwset VM1.0 15 kW V2
	Conversion_kit VM1.0 22kW V2	Kit de conversion propane VM1.0 22kW V2	Trasformazione GPL VM1.0 22kW V2	Kit transformación propano KBR22	Vloeibaargasombouwset VM1.0 22kW V2
	Conversion_kit VM1.0 40kW V2	Kit de conversion propaan VM1.0 40kW V2	Trasformazione GPL VM1.0 40kW V2	Kit transformación propano KBR40	Vloeibaargasombouwset VM1.0 40kW V2
<b>6</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccin</b>	<b>Montagegroep</b>
1	burner rod VM1.0 15/VM1.1 22kW	rampe de combustion VM1.0 15/VM1.1 22kW	torcia del bruciatore VM1.0 15/VM1.1 22k	barra combustible VM1.0 15/VM1.1 22kW	staafbrander VM1.0 15/VM1.1 22kW
1	burner rod VM1.0 22/VM1.1 30kW	rampe de combustion VM1.0 22/VM1.1 30kW	torcia del bruciatore VM1.0 22/VM1.1 30k	barra combustible VM1.0 22/VM1.1 30kW	staafbrander VM1.0 22/VM1.1 30kW
1	burner rod 40/50kW	rampe de combustion 40/50kW	torcia del bruciatore 40/50kW	barra combustible 40/50kW	staafbrander 40/50kW
2	Seal Burner tube	JOINT BRULEUR	Guarnizione Raccordo bruciatore	Junta ca#ón quemador	Dichting voor branderstaaf
3	Screw Ejot Altracs M6x14 (10x)	vis Ejot Altracs M6x14 (10x)	Vite Ejot Altracs M6x14 (10x)	tornillo Ejot Altracs M6x14 (10x)	schroef Ejot Altracs M6x14 (10x)
4	Insulation burner flange 15-40kW	Isolation bride de bruleur 15-40kW	Coibentazione Flangia 15-40kW	Aislamiento Brida Quemador 15-40kW	Isolatie Aansluitflens 15-40kW
5	Ceramic adhesives Thermofix tube 115gr	Céramique COLLE THERMOFIX TUBE 115 GR.	Ceramica Adesivo Thermofix 115gr.	Pegamento cerámico tubo de 115 gr.	Keramiek Lijm Thermofix 115gr.
6	Ignition 15-50kW spare part	électrode d'allumage VM1.0 15-50kW	elettrodo di accensione VM1.0 15-50kW	electrodo de encendido VM1.0 15-50kW	ontstekingselektrode VM1.0 15-50kW
7	Screw DIN7985 M4x10 8.8A3K (4x)	Vis # t#te bombe DIN 7985 M4x10 8.8A3K (4x)	Vite DIN7985 M4x10 8.8A3K (4x)	tornillo DIN7985 M4x10 8.8A3K (4x)	schroef DIN7985 M4x10 8.8A3K (4x)
8	Seal electrode (2x)	Joint électrode (2x)	Guarnizione Elettrodo (2x)	Junta electrodo (2x)	Pakking elektrode (2x)
9	Electrode ionisation VM1.0 15-50kW	électrode de contrôle VM1.0 15-50kW	elettrodo di controllo VM1.0 15-50kW	electrodo de control VM1.0 15-50kW	ionisatie-elektrode VM1.0 15-50kW
10	Glass_sight M16x1 kpl	verre du viseur M16x1	vetrino M16x1	mirilla M16x1	kijkglas M16x1
11	Pressure Test Point G1/8	CAPTEUR DE PRESSION GB402 G1/8"	Presa pressione G1/8"	Juego toma presiones G1/8	Drukmeetnippel G1/8"
12	O-ring 253,37 x 5,33	Joint torique 253,37 x 5,33	Anello tenuta 253,37 x 5,33	Anillo tórico 253,37 x 5,33	O-ring 253,37 x 5,33
<b>7</b>	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccin</b>	<b>Montagegroep</b>
1	Fan PEPM D118 AC230 50 070W PWM MC spare	Ventilateur PEPM D118 AC230 50 070W PWM	ventilatore PEPM D118 AC230 50 070W PWM	Ventilator PEPM D118 AC230 50 070W PWM	Ventilator PEPM D118 AC230 50 070W PWM
1	Fan P EBM D118 AC230 50 120W PWM spare	ventilateur EBM D118 AC230 50 120W	ventilatore EBM D118 AC230 50 120W	ventilador EBM D118 AC230 50 120W	ventilator EBM D118 AC230 50 120W
2	Seal centrifugal blower	Joint ventilateur	Ventola della guarnizione	Ventilador de la Junta	Afdichting Voor Ventilator
3	Screw Ejot Altracs M6x14 (10x)	vis Ejot Altracs M6x14 (10x)	Vite Ejot Altracs M6x14 (10x)	tornillo Ejot Altracs M6x14 (10x)	schroef Ejot Altracs M6x14 (10x)
4	Screw 40x8/7 TORX (10x)	Vis 40x8/7 TORX (10x)	Vite 40x8/7 TORX (10x)	Tornillo 40x8/7 TORX (10x)	Schroef 40x8/7 TORX (10x)
5	Gasket Venturi casing	Joint carter Venturi	Guarnizione Venturi Involucro	Junta carcasa Venturi	Pakking Venturi-behuizing
6	Venturi housing	Venturi Carter	Venturi Involucro	Venturi carcasa	Venturi behuizing
7	Screw M5x33 (10x)	vis (10x)	Vite (10x)	tornillo (10x)	Schroef gasregelblok (10 x)
8	Sealing set (2x5x)	Lot de joints plats (2x5x)	Set guarn.piatti l'ugello dell'aria(2x5x)	Juego de juntas (2x5x)	Dichtingsringen set (2x5x)
9	Valve Gas SIT848 Sigma 3/4" fw adjuster	Soupape gaz SIT848 3/4" fw adjuster	Rubinetto gas SIT848 3/4" fw adjuster	válvula de gas SIT848 3/4" fw adjuster	gasklep SIT848 3/4" fw adjuster
10	Gas_valve conversion set 15kW G20/G25	kit de transformation 15kW G20/G25	kit di conversione 15kW G20/G25	kit de transformación 15kW G20/G25	ombouwset 15kW G20/G25
11	Gasket D17x24x2 AFM34 (x10)	Joint D17x24x2 AFM34 (10x)	Guarnizione D17x24x2 AFM34 (10x)	Junta D17x24x2 AFM34 (10x)	Afdichting D17x24x2 AFM34
12	O-ring set orifice (5x)	Lot de joints toriques injecteur gaz	Set O-ring dell'ugello del gas	Juego juntas tóricas para orificio (5x)	O-ring set restrictie
13	Orifice 5,05 [mm]	Injecteur gaz 5,05 [mm]	Ugello del gas 5,05 [mm]	Tobera de gas 5,05 [mm]	Gasinspuiter 5,05 [mm]
13	Orifice 5,90 [mm]	Injecteur gaz 5,90 [mm]	Ugello del gas 5,90 [mm]	Tobera de gas 5,90 [mm]	Gasinspuiter 5,90 [mm]
13	Nozzle D3,8	injecteur D3,8	Ugello D3,8	tobera D3,8	sputstuk D3,8
13	Nozzle D7,8	injecteur D7,8	Ugello D7,8	tobera D7,8	sputstuk D7,8
13	Nozzle D2,6	injecteur D2,6	Ugello D2,6	tobera D2,6	sputstuk D2,6
13	Nozzle D3,35	injecteur D3,35	Ugello D3,35	tobera D3,35	sputstuk D3,35
13	Nozzle D3,95	injecteur D3,95	Ugello D3,95	tobera D3,95	sputstuk D3,95
13	Nozzle D4,65	injecteur D4,65	Ugello D4,65	tobera D4,65	sputstuk D4,65
13	Nozzle D8,1 spare part	injecteur D8,1	ugello D8,1	tobera D8,1	inspuiter D8,1
13	Nozzle D4,8 spare part	injecteur D4,8	ugello D4,8	tobera D4,8	inspuiter D4,8
14	Venturi 15kW	Injecteur d'air G20 et G25,15kW compl.	Venturi 15mm G20/G25/G31	Tobera Venturi 15mm G20/G25/G31	Venturi 15kW
14	Venturi 24/30kW (423.072A)	Injecteur air g20/g25 24/30 kW	Venturi	Tobera Venturi 423.072A	Venturi G20/25
14	Venturi	Injecteur d'air G20 et G25	Venturi 20,5mm G20/G25/G31	Tobera Venturi 423.170A	Venturi
14	Venturi element	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi
15	Suction pipe	Tuyau d'aspiration du ventilateur	Tubo di aspirazione del ventilatore	Tubo de aspiración de aire del	Luchtaanzaigpijp
16	Pipe conn VM1.0 15kW	Raccordement 15kW	Raccordo 15kW	conexión de gas 15kW	gasaansluiting 15kW
16	Pipe conn pipe 22kW	Raccordement gaz 22kW	Raccordo gas 22kW	conexión de gas 22kW	gasaansluiting 22kW
16	Pipe conn 40kW	Raccordement gaz 40kW	Raccordo gas 40kW	conexión de gas 40kW	gasaansluiting 40kW
16	Pipe conn VM1.0 15kW	Raccordement VM1.0 15kW	Raccordo VM1.0 15kW	conexión de gas VM1.0 15kW	gasaansluiting VM1.0 15kW
16	Pipe conn pipe VM1.0 22kW	Raccordement gaz VM1.0 22/30kW	Raccordo gas VM1.0 22/30kW	conexión de gas VM1.0 22/30kW	gasaansluiting VM1.0 22/30kW
16	Pipe conn VM1.0 40/50kW	Raccordement gaz VM1.0 40/50kW	Raccordo gas VM1.0 40/50kW	conexión de gas VM1.0 40/50kW	gasaansluiting VM1.0 40/50kW
17	Fan pipe	Tuyau d'aspiration ventilateur	Tubo di aspirazione del ventilatore	Tubo de aspiración ventilador	Luchtaanzaigpijp
18	Sealing 50mm (5x)	Joint tuyau d'asp.d'air 50mm (5x)	Guarnizione 50mm (5x)	Junta entrada aire 50mm (5x)	Lipring 50mm (5x)

Übersetzungsliste List of translations		Liste des traductions Traduzione delle descrizioni		Lista de traducciones Vertalinglijst	
Pos	Description	Denomination	Descrizione	Descripción	Benaming
8	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccion</b>	<b>Montagegroep</b>
1	SAFe42*1 V4/S07	SAFe42*1 V4/S07	SAFe42*1 V4/S07	SAFe42*1 V4/S07	SAFe42*1 V4/S07
2	Housing Terminal cover SAFe	Couvercle safe GB402	Coperchio SAFe	Carcasa cubre conexiones SAFe	Behuizing klemmenstrook SAFe
3	Housing lower section SAFe	BOITIER ARRIERE SAFE	Involucro Parte inferiore SAFe	Carcasa posterior SAFe	Behuizing achterwand SAFe
4	Module BIM42 6201-V23 GB212 - 15 sp	module BIM42 6201-V23 GB212 - 15	Modulo BIM42 6201-V23 GB212 - 15	módulo BIM42 6201-V23 GB212 - 15	module BIM42 6201-V23 GB212 - 15
4	Module BIM42 6202-V23 GB212 - 22 sp	module BIM42 6202-V23 GB212 - 22	Modulo BIM42 6202-V23 GB212 - 22	módulo BIM42 6202-V23 GB212 - 22	module BIM42 6202-V23 GB212 - 22
4	Module BIM42 6204-V23 GB212 - 40 sp	module BIM42 6204-V23 GB212 - 40	Modulo BIM42 6204-V23 GB212 - 40	módulo BIM42 6204-V23 GB212 - 40	module BIM42 6204-V23 GB212 - 40
4	Module BIM42 6305-V23 GB212 - 50 sp	module BIM42 6305-V23 GB212 - 50	Modulo BIM42 6305-V23 GB212 - 50	módulo BIM42 6305-V23 GB212 - 50	module BIM42 6305-V23 GB212 - 50
4	Module BIM42 6211-V23 GB212-15 FG sp	module BIM42 6211-V23 GB212-15 FG	Modulo BIM42 6211-V23 GB212-15 FG	módulo BIM42 6211-V23 GB212-15 FG	module BIM42 6211-V23 GB212-15 FG
4	Module BIM42 6212-V23 GB212-22 FG sp	module BIM42 6212-V23 GB212-22 FG	Modulo BIM42 6212-V23 GB212-22 FG	módulo BIM42 6212-V23 GB212-22 FG	module BIM42 6212-V23 GB212-22 FG
4	Module BIM42 6313-V23 GB212-30 FG sp	module BIM42 6313-V23 GB212-30 FG	Modulo BIM42 6313-V23 GB212-30 FG	módulo BIM42 6313-V23 GB212-30 FG	module BIM42 6313-V23 GB212-30 FG
4	Module BIM42 6214-V23 GB212-40 FG sp	module BIM42 6214-V23 GB212-40 FG	Modulo BIM42 6214-V23 GB212-40 FG	módulo BIM42 6214-V23 GB212-40 FG	module BIM42 6214-V23 GB212-40 FG
4	Module BIM42 6315-V23 GB212-50 FG sp	module BIM42 6315-V23 GB212-50 FG	Modulo BIM42 6315-V23 GB212-50 FG	módulo BIM42 6315-V23 GB212-50 FG	module BIM42 6315-V23 GB212-50 FG
4	module BIM42 V22-30/6	module BIM42 V22-30/6	Modulo BIM42 V22-30/6	módulo BIM42 V22-30/6	module BIM42 V22-30/6
5	Ignition Danfoss EBI V4 spare part	Transformateur allumage ebi danfoss v4	Dispositivo di accensione Danfoss EBI V4	Transformador de encendido EBI V4	Ontstekingsunit Danfoss EBI V4
6	Clip transformer EBI	Fixation	Clip	Clip sujeción	Halteclip
7	Wire ignition KD5 SD6,3 SD4	CABLE ALLUM KD5 SD6,3 SD4	Cavetto accensione KD5 SD6,3 SD4	Cable de encendido KD5 SD6,3 SD4	Hoogspanningsleiding KD5 SD6,3 SD4
8	Cable SAFe - Ignition	Conduite de raccordement SAFe-Illumage	Tubazione di collegamento SAFe-Accensione	tubo de conexión SAFe-De encendido	verbindingsleiding SAFe-Ontsteking
9	Cable SAFe - MV1	Conduite de raccordement SAFe-MV1	Tubazione di collegamento SAFe-MV1	tubo de conexión SAFe-MV1	verbindingsleiding SAFe-MV1
10	Cable SAFe - Power	cordon branchement réseau	cavo di rete	línea de conexión a red	netkabel
11	Cable connector flow/return	Conduite de raccordement départ/retour	Tubazione di collegamento mandata/ritorn	Cable de conexión sonda	Verbind.leiding vertrek/retour voel
12	Wire SAFe - RMx 990mm	CABLES DONNEES SAFe RMx 990mm	Cavo dati SAFe RMx 990mm	Cable de datos SAFe RMx 990mm	Datakabel SAFe RMx 990mm
13	Y-cable adaptor	Y-câble adaptateur	Y-Cavo Adattore	Y-cables adaptador	Y-kabel adapter
14	Wire SAFe - FK	Conduite de raccordement SAFe-FK	Tubazione di collegamento SAFe-FK	tubo de conexión SAFe-FK	verbindingsleiding SAFe-FK
15	Cable Ionisation K 125/230	câbles d'ionisation K 125/230	Cavo di ionizzazione K 125/230	conjunto cables de ionización K 125/230	ionisatiekabel K 125/230
16	Cable Y Fan Adaptor 50KW	Y-câble adaptateur 50KW	Y-Cavo Adattore 50KW	Y-cables adaptador 50KW	Y-kabel adapter 50KW
17	Cable SAFe Returnsensor 1250	câble de connexion SAFe capteur de retour	tubazione di collegamento SAFe sensore d	tubo de conexión SAFe sensor de retorno	verbindingsbus SAFe retoursensor 1250
9	<b>Element of construction</b>	<b>Groupe de construction</b>	<b>Gruppo di costruzione</b>	<b>Grupo de construccion</b>	<b>Montagegroep</b>
2	Screw M 3.5 x 12 (6x)	Vis M 3.5 x 12 (6x)	Vite M 3.5 x 12 (6x)	Tornillo M 3,5 x 12 (6x)	Schroef M 3,5 x 12 (6x)
3	Housing upper part blue	Carter partie superieure bleu	Parte superiore involucro blu	Carcasa superior para conex. Modulos	Huis bovendeel blauw
4	Housing module carrier white	Module plaque de jonction blanc	Modulo Supporto bianco	Módulo soporte blanco	Module drager wit
5	Fuse application 5x20 6,3AT 230V (10x)	Fusible arri#re 5x20 6,3AT 230V (10x)	Fusibile posteriore 5x20 6,3AT 230V(10x)	Seguridad detrás 5x20 6,3AT 230V (10x)	Buissmelvleugh. Achter 5x20 6,3AT 230V
6	Fuseholder cap	Support de fusible	Porta fusible	Soporte fusible	Zekeringhouder
7	Connector 3-pole white	Borne de connexion 3- pôles blanc	Morsetto di collegamento 3-bipol. bianco	Connector 3-pole white	Aansluitklem 3-polig wit
8	Connector 3-pol. SF50 pink	Borne de raccordement 3-poles SF50 rose	Morsetto di collegamento 3-pol.SF50 rosa	Borne de conexión 3-polos SF50 rosa	Aansluitklem 3-polig SF50 roze
9	Wire Power HV 1270 Ferrit	faisceau de câbles Power HV 1270 Ferrit	Cablaggio Power HV 1270 Ferrit	mazo de cables Power HV 1270 Ferrit	kabelboom Power HV 1270 Ferrit
11	Connector 4-pol orange 17B18	Connecteur 4 plots 17B18 orange	Morsetto di collegamento 4-pol. 17B18	Borne de conexión 4- polos anaranjado	Aansluitklem 4-pol. 17B18 oranje
12	Connecting terminal pluggable 3-pol	Borne de connexion 3- pôles jaune	Morsetto di collegamento 3-bipol. giallo	Borne de conexión 3- polos amarillo	Afsluitklem 3- polig geel
13	Connector 4-pole SH I violet	Borne de connexion 4- pôles SH I violet	Morsetto di collegamento 4-bipol.SH I viol.	Borne de conexión 4- polos SH I violeta	Aansluitklem 4-pol SH I violet
14	Connector 3-pole PS grey	Borne de connexion 3- pôles ps gris	Morsetto di collegamento 3-pol.PS grigio	Connector 3-pole PS grey	Aansluitklem 3-polig PS grijs
15	Connector 3-pole PZ violett	Connecteur 3 poles violet	Morsetto di collegamento -pol.PZ violett	Connector 3-pole PZ violett	Aansluitklem 3-polig PZ violet
16	Connector 3-pole PH green	Borne de connexion 3- pôles PH vert	Morsetto di collegamento 3-pol. PH verde	Connector 3-pole PH green	Afsluitklem 3-polig PH groen
17	Wire SAFe - RMx 990mm	CABLES DONNEES SAFe RMx 990mm	Cavo dati SAFe RMx 990mm	Cable de datos SAFe RMx 990mm	Datakabel SAFe RMx 990mm
18	Connector 3-pol. AS red sparepart	Borne de raccordement 3-poles AS rouge	Morsetto di collegamento3-bipol.AS rosso	Borne de conexión 3-polos AS rojo	Aansluitklem 3-polig AS rood
19	Connecting terminal 2-polig WA maygreen	Fiche verte 2 poles wa	Morsetto di collegamento2-bipol WA verde	Borne de conexión 2-polos WA verde	Afsluitklem 2-polig WA groen
20	Connector 2- pin blue	Borne de connexion 2- pol r5 bl	Morsetto di collegamento 2- bipolaré bleu	Borne de conexión 2-polos azul	Aansluitconnector 2-polig blauw
21	Connector 2-pole grey FW	Borne de connexion 2- pôles gris FW	Morsetto di collegamento2-bipol. gris FW	Borne de conexión 2-polos grey FW	Afsluitklem 2- polig grijs FW
22	Connect. term. 2-polig red	Fiche rouge 2 poles	Morsetto di collegamento2-bipolare rosso	Borne de conexión 2-polos rojo	Afsluitklem 2-polig rood
23	Connector 2- pin orange RC	Borne de connexion 2- pôles orange RC	Morsetto di collegamento2- bip.arancione	Borne de conexión 2-polos anaranjado RC	Aansluitconnector 2- polig oranje RC
24	Connector 2-pole white	Borne de connexion 2-poles blanc	Morsetto di collegamento2-pol bianco	Connector 2-pole white	Aansluitklem 2-polig wit
30	Housing strain relief control (10x)	Décharge de traction (10x)	Fermo antirrazione (10x)	Retenedor de cable (10x)	Trekontlasting (10x)
31	PCB MC110 S08 blue	Circuit imprimé MC110 S08 bleu	Scheda elettronica MC110 S08 blu	Placa electrónica MC110 S08 azul	Printplaat MC110 S08 blauw
32	PCB IP*1 S06	circuit imprimé IP*1 S06	circuito stampato IP*1 S06	placa electrónica IP*1 S06	printplaat IP*1 S06
33	Cable harness MC100-IP*S01	faisceau de câbles MC100-IP*1 S01	Cablaggio MC100-IP*1 S01	mazo de cables MC100-IP*1 S01	kabelboom MC100-IP*1 S01
34	Strand set bus BC110-IMC110	Jeu de câbles Bus BC110-IMC110	Set di cavi Bus BC110-IMC110	Conjunto cables Bus BC110-IMC110	Set kabelgroep Bus BC110-IMC110
35	Control_panel BC110 S03	Module de commande BC110 S03	Controllo remoto BC110 S03	Unidad de mando BC110 S03	Bedieningsunit BC110 S03
36	Housing flap BC110	Couvercle BC110	Coperchio BC110	Tapa BC110	Deksel BC110



Gerätetypen Types of appliances		Types de chaudières Tipo apparecchi		Tipos de aplicaciones Toesteltypen	
Gerät Appliance Chaudière Apparecchio Aparato Toestel		Bestell-Nr. Ordering no. Numéro de commande N° d'ordine Número el ordenar Bestellnummer	Land Country Pays Paese Paese Land	S-Nr. S-Nr. S-Nr. S-Nr. S-Nr. S-Nr.	Bemerkungen Remarks Remarques Osservazioni Observaciones Opmerkingen
<b>GB212-15</b>	7 736 602 598	Belgien			
<b>GB212-22</b>	7 736 602 599	Belgien			
<b>GB212-30</b>	7 736 602 600	Belgien			
<b>GB212-40</b>	7 736 602 601	Belgien			
<b>GB212-50</b>	7 736 602 602	Belgien			
<b>GB212-15 M H</b>	7 736 602 779	Deutschland			
<b>GB212-15 M L</b>	7 736 602 782	Deutschland			
<b>GB212-22 M H</b>	7 736 602 780	Deutschland			
<b>GB212-22 M L</b>	7 736 602 783	Deutschland			
<b>GB212-30 M H</b>	7 736 602 781	Deutschland			
<b>GB212-30 M L</b>	7 736 602 784	Deutschland			
<b>GB212 15 G25</b>	7 736 601 559	Deutschland,Luxemburg			
<b>GB212 22 G25</b>	7 736 601 560	Deutschland,Luxemburg			
<b>GB212 30 G25</b>	7 736 601 561	Deutschland,Luxemburg			
<b>GB212 40 G25</b>	7 736 601 562	Deutschland,Luxemburg			
<b>GB212 50 G25</b>	7 736 601 563	Deutschland,Luxemburg			
<b>GB212 15 G20</b>	7 736 601 564	Deutschland,Luxemburg,Österreich			
<b>GB212 22 G20</b>	7 736 601 565	Deutschland,Luxemburg,Österreich			
<b>GB212 30 G20</b>	7 736 601 566	Deutschland,Luxemburg,Österreich			
<b>GB212 40 G20</b>	7 736 601 567	Deutschland,Luxemburg,Österreich			
<b>GB212 50 G20</b>	7 736 601 568	Deutschland,Luxemburg,Österreich			
<b>GB212-15</b>	7 736 602 608	Italien			
<b>GB212-22</b>	7 736 602 609	Italien			
<b>GB212-30</b>	7 736 602 610	Italien			
<b>GB212-40</b>	7 736 602 611	Italien			
<b>GB212-50</b>	7 736 602 612	Italien			
<b>GB212-15</b>	7 736 602 613	Polen			
<b>GB212-22</b>	7 736 602 614	Polen			
<b>GB212-30</b>	7 736 602 615	Polen			





